

MUC-TS25B REV1

morphyrichards®

smart ideas for your home



KETTLE/ẤM ĐUN NƯỚC

MODEL: MBC-KC2E



Please read and keep these instructions for future use
Đọc kỹ và lưu lại hướng dẫn sử dụng này



www.morphyrichards.com

Hướng dẫn sử dụng an toàn

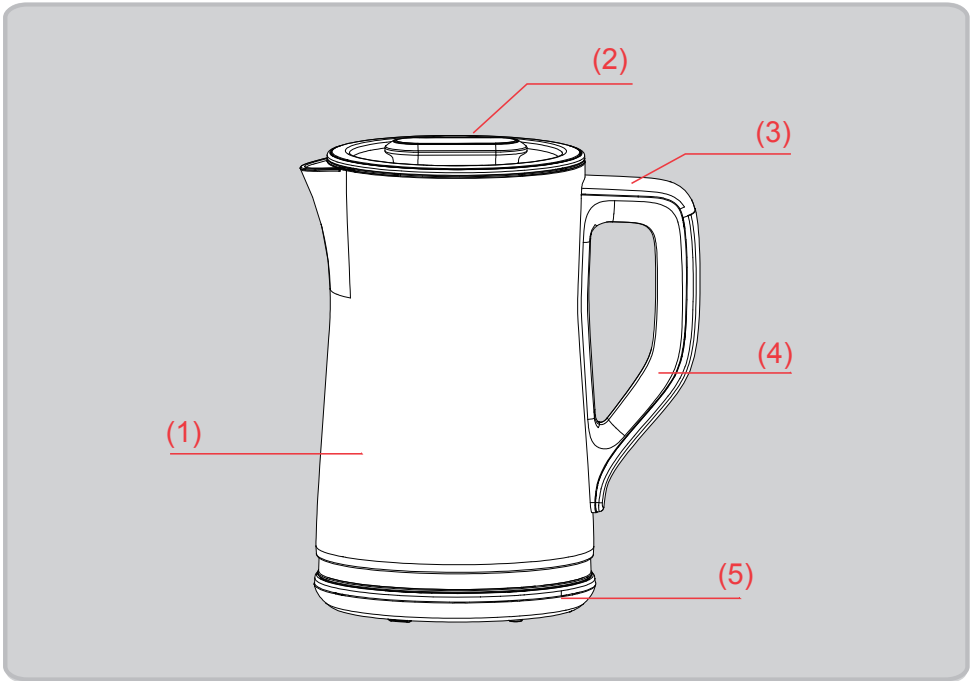
Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng.

Trước khi kết nối ấm đun nước với nguồn điện, hãy kiểm tra xem điện áp ghi trên thiết bị (dưới đáy ấm và đế) có khớp với điện áp trong nhà bạn không. Nếu không, hãy liên hệ với nhà cung cấp và không sử dụng ấm.

1. Phích cắm điện phải được cắm vào ổ có dây tiếp đất, đảm bảo nối đất tốt.
2. Thiết bị phải được sử dụng cùng với đầu nối, để cáp điện không được dùng cho mục đích khác.
3. Ấm điện chỉ được sử dụng trên đế đi kèm.
4. Không để dây điện thông xuống mép bàn hoặc quầy bếp, cũng như chạm vào bề mặt nóng.
5. Không đặt thiết bị trên hoặc gần bếp gas nóng, bếp điện hoặc trong lò nướng đang nóng.
6. Vì lý do an toàn, dây điện quá dài cần được quấn gọn trong đế nguồn khi thiết bị hoạt động, để giảm khoảng cách giữa thiết bị và ổ cắm trên tường.
7. Không đun ấm khi không có nước vì có thể làm hỏng bộ phận đốt nóng.
8. Ngay lập tức rút phích cắm ra khỏi ổ điện khi phát hiện nước trong ấm quá ít hoặc đã cạn do sơ ý. Để ấm nguội trong 15 phút rồi thêm nước lạnh vào.
9. Đảm bảo đặt thiết bị trên bề mặt phẳng, chắc chắn và xa tầm tay trẻ em để tránh bị đổ gây hư hỏng hoặc thương tích.
10. Để tránh hỏa hoạn, điện giật hoặc thương tích cá nhân, không nhúng dây điện, phích cắm hoặc ấm vào nước hoặc các chất lỏng khác.
11. Để tránh bị bỏng, sau khi nước sôi, không chạm vào hơi nước bốc ra từ vòi và không mở nắp ngay lập tức.
12. Luôn cẩn thận khi rót nước sôi, đổ từ từ và tránh nghiêng ấm quá nhanh.
13. Khi ấm chưa nguội hoàn toàn, hãy cẩn thận khi mở nắp để thêm nước.
14. Không sử dụng thiết bị cho mục đích khác ngoài đun nước, ví dụ như ủ cà phê, trà, rượu hoặc hóa chất.
15. Không chạm vào bề mặt nóng để tránh bị bỏng. Tuy nhiên, tay cầm và công tắc BẬT/TẮT an toàn khi sử dụng.

16. Sau khi nước sôi, không ép công tắc về vị trí BẬT vì có thể làm hỏng công tắc hơi nước.
17. Không di chuyển ấm khi đang hoạt động.
18. Đảm bảo đã tắt công tắc trước khi nhấc ấm khỏi đế điện.
19. Khi di chuyển ấm có chứa nước nóng, hãy cẩn thận để tránh bị bỏng.
20. Không sử dụng phụ kiện không được nhà sản xuất khuyến nghị để tránh cháy nổ, rò rỉ điện hoặc hư hỏng khác.
21. Khi không sử dụng hoặc chuẩn bị vệ sinh, hãy rút phích cắm điện. Để ấm nguội trước khi vệ sinh.
22. Khi đun nước, hãy đảm bảo nắp được đóng kín. Không mở nắp trong khi ấm đang hoạt động để tránh bị bỏng.
23. Trẻ em không được tự ý vệ sinh hoặc bảo trì thiết bị nếu không có sự giám sát.
24. Thiết bị không được sử dụng bởi người bị suy giảm khả năng thể chất, giác quan hoặc trí tuệ, hoặc thiếu kinh nghiệm và kiến thức, trừ khi họ được giám sát hoặc hướng dẫn cách sử dụng thiết bị an toàn.
25. Thiết bị không được sử dụng ngoài trời.
26. Nếu nước trong ấm bị đổ quá đầy, nước có thể bị tràn ra ngoài khi sôi.
27. Không nhúng toàn bộ ấm vào nước.
28. Giữ lại hướng dẫn sử dụng này để tham khảo khi cần.

Biết ấm đun nước của bạn



Tính năng

- (1) Bình đun
- (2) Nắp
- (3) LCD

- (4) Tay cầm
- (5) Đế nguồn

Trước khi sử dụng ấm đun nước

Nếu đây là lần đầu tiên bạn sử dụng ấm, bạn nên vệ sinh ấm trước khi dùng bằng cách đun đầy nước hai lần và đổ bỏ nước đi.

Các bước vận hành

1. Nhấc ấm ra khỏi đế nguồn, kéo tay cầm nắp lên để mở nắp, đổ nước vào thân ấm rồi đóng nắp lại.

Lưu ý: Mức nước phải nằm trong khoảng tối đa và tối thiểu theo vạch đo. Nếu nước thấp hơn mức tối thiểu, ấm có thể bị đun cạn. Nếu nước vượt quá mức tối đa, nước có thể tràn ra ngoài khi sôi. Đảm bảo nắp đã được đóng chặt trước khi bật nguồn.

2. Đặt ấm lên đế nguồn và cắm phích điện vào ổ cắm.
3. Bật công tắc, đèn báo sẽ sáng và ấm bắt đầu hoạt động. Khi nước sôi, công tắc sẽ tự động bật lên để ngắt nguồn điện, đèn báo sẽ tắt.

Lưu ý: Đảm bảo công tắc không bị cản trở và nắp được đóng chặt. Nếu công tắc bị kẹt hoặc nắp không đóng, ấm sẽ không tự động ngắt điện khi nước sôi.

4. Nhấc ấm lên để rót nước.

Lưu ý: Hãy cẩn thận khi rót nước sôi. Không mở nắp khi trong ấm vẫn còn nước nóng để tránh bị bỏng.

Chức năng bảo vệ khi đun cạn nước

5. Khi không sử dụng, có thể đặt ấm trên đế nguồn nhưng phải rút phích cắm điện ra. Nếu ấm bị đun cạn mà không có nước, chế độ bảo vệ sẽ tự động ngắt nguồn điện. Trong trường hợp này, nếu cần đun nước, hãy để ấm nguội trước khi thêm nước lạnh vào.

Vệ sinh và bảo trì

- Luôn rút phích cắm điện ra khỏi ổ trước khi vệ sinh.
- Không nhúng ấm hoặc đế nguồn vào nước hoặc để bị ướt.
- Làm sạch bên ngoài: Dùng khăn mềm ẩm lau bề mặt bên ngoài của ấm, sau đó lau khô bằng khăn khô.
- Làm sạch bộ lọc: Đẩy bộ lọc xuống đúng vị trí.

Lưu ý: Không sử dụng hóa chất, bàn chải sắt, gỗ vụn hoặc các vật liệu mài mòn để vệ sinh.

▪ **Loại bỏ cặn:** Khoáng chất từ nước máy hoặc nước không tinh khiết có thể lắng xuống đáy ấm, ảnh hưởng đến hiệu suất hoạt động. Vì vậy, cần tẩy cặn định kỳ theo các bước sau:

1. Đổ 3 cốc giấm trắng vào ấm, sau đó thêm nước cho đến khi hỗn hợp giấm và nước ngập phần cặn bên trong ấm. Ngâm qua đêm.
2. Đổ hỗn hợp ra ngoài, sau đó đổ đầy nước sạch đến mức tối đa, đun sôi rồi đổ nước đi. Lặp lại quy trình này vài lần cho đến khi ấm không còn mùi giấm.

Bảo hành 2 năm

Vui lòng giữ lại biên lai mua hàng của nhà bán lẻ làm bằng chứng mua hàng. Ghim biên lai vào mặt sau tờ hướng dẫn này để lưu giữ.

Vui lòng cung cấp thông tin sau nếu sản phẩm gặp lỗi. Các thông số này có thể tìm thấy ở mặt dưới của sản phẩm:

Mã sản phẩm.

Số sê-ri

Tất cả các sản phẩm của Morphy Richards đều được kiểm tra riêng lẻ trước khi rời khỏi nhà máy. Trong trường hợp bất kỳ thiết bị nào bị lỗi trong vòng 28 ngày kể từ ngày mua, thiết bị đó phải được trả lại nơi mua để được thay thế.

Nếu lỗi phát sinh sau 28 ngày nhưng trong vòng 24 tháng kể từ ngày mua ban đầu, hãy liên hệ với đường dây trợ giúp, cung cấp mã sản phẩm và số sê-ri trên sản phẩm, hoặc viết thư cho Morphy Richards theo địa chỉ bên dưới.

Khách hàng có thể được yêu cầu gửi bản sao biên lai mua hàng để chứng minh quyền lợi bảo hành.

Tùy thuộc vào các điều khoản từ chối bảo hành được liệt kê bên dưới (xem phần Từ chối bảo hành), thiết bị bị lỗi sẽ được sửa chữa hoặc thay thế phù hợp và thường được gửi lại trong vòng 7 ngày làm việc kể từ khi nhận được.

Nếu vì bất kỳ lý do nào mà sản phẩm này được thay thế hoặc sửa chữa trong thời gian bảo hành 2 năm, bảo hành cho sản phẩm mới sẽ được tính từ ngày mua ban đầu. Vì vậy, khách hàng cần phải giữ lại biên lai mua hàng gốc để chứng minh ngày mua ban đầu.

Từ chối bảo hành

Morphy Richards sẽ không chịu trách nhiệm thay thế hoặc sửa chữa sản phẩm trong các trường hợp sau:

- (1) Lỗi phát sinh do tai nạn, sử dụng sai cách, sử dụng bất cẩn hoặc sử dụng trái với hướng dẫn của nhà sản xuất, hoặc lỗi do sốc điện, hư hỏng trong quá trình vận chuyển.
- (2) Thiết bị được sử dụng với nguồn điện không đúng với thông số ghi trên sản phẩm.
- (3) Thiết bị đã được sửa chữa bởi người không phải nhân viên dịch vụ của Morphy Richards (hoặc đại lý ủy quyền).
- (4) Thiết bị được sử dụng cho mục đích thương mại hoặc phi gia dụng.
- (5) Thiết bị là hàng đã qua sử dụng (hàng second-hand).
- (6) Morphy Richards có quyền từ chối bảo hành nếu thấy không phù hợp.

- (7) Bộ lọc nhựa của tất cả các ấm đun nước và máy pha cà phê Morphy Richards không được bảo hành.
- (8) Pin và các hư hỏng do rò rỉ pin không được bảo hành.
- Bảo hành này không cấp bất kỳ quyền lợi nào khác ngoài những điều được đề cập ở trên và không bao gồm bất kỳ khiếu nại nào về tổn thất hoặc thiệt hại gián tiếp. Bảo hành này được cung cấp như một quyền lợi bổ sung và không ảnh hưởng đến quyền lợi theo luật của người tiêu dùng. Sản phẩm Morphy Richards chỉ dành cho sử dụng trong hộ gia đình. Vui lòng tham khảo hướng dẫn an toàn về giới hạn khu vực sử dụng.

Miễn trừ trách nhiệm

Morphy Richards luôn có chính sách cải tiến chất lượng và thiết kế sản phẩm. Do đó, công ty có quyền thay đổi thông số kỹ thuật của các mẫu sản phẩm bất cứ lúc nào.



Đối với các sản phẩm điện tử được bán trong Cộng đồng Châu Âu, khi hết vòng đời sử dụng, sản phẩm không được xử lý như rác thải sinh hoạt thông thường.

Vui lòng tái chế tại các cơ sở xử lý. Kiểm tra với chính quyền địa phương hoặc nhà bán lẻ để biết thông tin về các điểm tái chế tại quốc gia của bạn.

**NẾU GẶP SỰ CỐ VỚI SẢN PHẨM,
VUI LÒNG LIÊN HỆ**

**Công ty Cổ phần Hesman Việt Nam
Địa chỉ: Số 76 Thái Hà, phường Trung Liệt,
quận Đống Đa, Hà Nội, Việt Nam
Điện thoại: +84 981 005 595**

morphy richards®

Important Safety Instructions

Read all instructions before using.

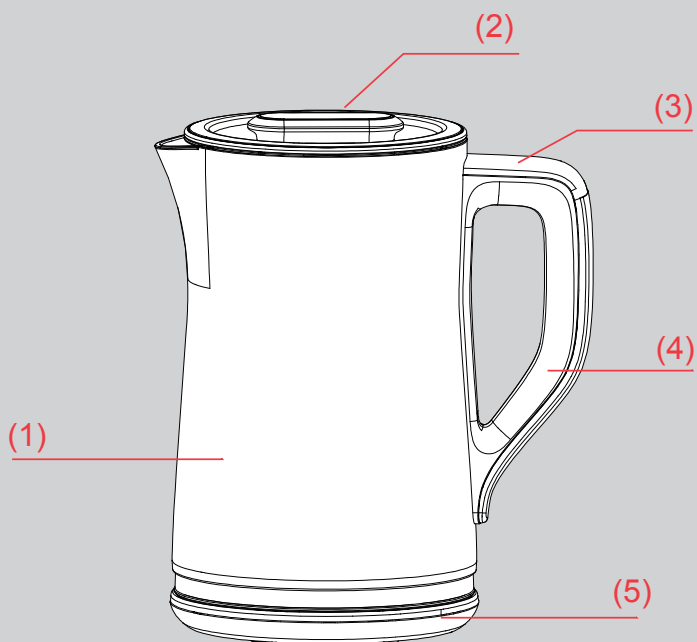
Before connecting the kettle to the power supply, check that the voltage indicated on the appliance (underside the kettle & base) corresponds with the voltage in your home. If this is not the case, contact your dealer and do not use the kettle.

1. The power plug must be plugged into the power socket with ground wire, and ensure that the grounding is good.
2. The appliance should be used in conjunction with the connector and the power base cannot be used for other purposes.
3. Electric kettles are only to be used on the base provided.
4. Do not let the cord hang over the edge of a table or counter or touch a hot surface.
5. Do not place on or near a hot gas or electric burner or in a heated oven.
6. For the sake of safety, the over-long power cord should be wrapped in the power base during the appliance operating, minimize the distance between the base device and the wall socket.
7. Do not dry boil the kettle with no water filling, since the heater will be damage.
8. Immediately unplug the supply cord from the outlet when found too less water in appliance or the water in appliance has been dry boiled by incaution. Let the appliance cool down for 15mins then fill in cold water.
9. Ensure that the appliance is used on a firm and flat surface out of reach of children, this will prevent the appliance from overturning and avoid damage or injury.
10. To protect against a fire, electric shock or personal injury, do not immerse cord, electric plugs or kettle in water or other liquids.
11. To avoid from scald, after the water boiled, do not touch the steam from the spout, do not open the lid at once.
12. Always take care to pour boiling water slowly and carefully without tipping the kettle too fast.
13. Before kettle cooling down, be careful of refilling when to open the lid.
14. Do not use the appliance for other than intended us, for example to

brew coffee, tea, alcohol or chemical thing.

15. Do not touch the high temperature surface to avoid injury. But both the handle and the ON/OFF button are safe.
16. After water boiled, do not force to push the switch to ON position, or it will damage the steam switch.
17. Do not move the kettle when kettle was in working state
18. Make sure the power switch has been turned off before removing electric kettle from the power base.
19. When moving an appliance containing hot water, be very careful to avoid scalding.
20. Do not use the accessory that was not recommended by the manufacturer, in case of causing wire, current leakage or other damage.
21. When not in use or ready for cleaning, please unplug the power plug. The kettle must be allowed to cool before cleaning.
22. When boiling water, please ensure that the lid is closed. During the operation of the kettle, do not open the lid to avoid scalding.
23. In the absence of supervision, the cleaning and the maintenance work should not be done by child.
24. Appliances can not be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in the safe way.
25. This appliance can not be used outdoor.
26. If appliance was filled too full, water will splash during boiling.
27. Do not immerse the kettle in water.
28. Keep this instruction manual for future reference.

Know Your Kettle



Features

- | | |
|------------------|----------------|
| (1) Main housing | (4) Handle |
| (2) Lid | (5) Power base |
| (3) LCD | |

Before Using Your Kettle

If you are using the kettle for the first time, it is recommended that you should clean your kettle before use by boiling a full kettle of water twice and then discarding the water.

Operation Steps

1. Lift the kettle from the power base, lift the lid handle up to open the lid, fill it with water into the body, and then close the lid.

NOTE: The capacity of injected water must be within the maximum and minimum scale range. If the water volume is lower than the minimum scale, the water will be boiled dry easily. If the amount of water exceeds the maximum scale, water may spurt out of the outlet when boiling. Make sure the lid is fully fastened before turning on the power.

2. Place the kettle on the power base and plug the power cord plug in socket.
3. Turn on the switch, the indicator lights up and the appliance starts to work. When the water boils, the switch automatically springs up to cut off the power supply and the indicator light goes out.

Note: Please make sure that the switch is not interfering and that the lid is closing. If the switch is interfered with or the lid is open, the kettle will not automatically cut off the power after boiling water

4. Raise up the kettle to pour the water.

Note: Be very careful when pouring boiling water, and do not open the lid when there is hot water in the kettle to avoid burns.

Dry Boil Protection

Should you accidentally allow the kettle to operate without water, the boil-dry protection will automatically switch it off. If this should occur, allow the kettle to cool before filling with cold water and re-boiling.

Cleaning and maintenance

- When not in use, the machine can be placed on the power base, but the power plug must be unplugged.
- If the kettle is accidentally left to dry boil without water, the dry boil protection will automatically cut off the power supply. In this case, if you need to boil water, please let the kettle cool before filling it with cold water
- Be sure to remove the plug of the kettle from the power socket before cleaning. Do not immerse the kettle or the base of the power supply in water or get wet. In case of leakage.
- **Clean appearance:** Clean the outer surface of the kettle with a damp soft cloth and dry it with a dry cloth.
- Push the filter down until it has been sufficiently in the right position.
- **Note: Do not use chemicals, iron, wood chips or other abrasive to clean.**
- **Remove sediment:** Minerals from tap water or non-distilled water may settle on the bottom of the kettle and cause fouling, which can affect the kettle's performance. So please regularly descaling the kettle. Please use descaling agent and follow its instructions for descaling. You can also use white vinegar as follows:
 1. Add 3 cups of white vinegar to the kettle and add water until the vinegar and water mixture has completely submerged the sediment in the kettle and let soak overnight.
 2. Pour the mixture into the kettle, then fill the kettle with pure water to the maximum scale, boil and pour the water away. Repeat the boiling process several more times until the kettle no longer smells of vinegar.

Your 2 Year Guarantee

It is important to retain the retailer's receipt as proof of purchase. Staple your receipt to this back cover for future reference.

Please quote the following information if the product develops a fault. These numbers can be found on the base of the product.

Model no.

Serial no.

All Morphy Richards products are individually tested before leaving the factory. In the unlikely event of any appliance proving to be faulty within 28 days of purchase, it should be returned to the place of purchase for it to be replaced. year guarantee for more information.

If the fault develops after 28 days and within 24 months of original purchase, you should contact the Helpline number quoting Model number and Serial number on the product, or write to Morphy Richards at the address shown.

You may be asked to return a copy of proof of purchase.

Subject to the exclusions set out below (see Exclusions), the faulty appliance will then be repaired or replaced as appropriate and dispatched usually within 7 working days of receipt.

Exclusions

Morphy Richards shall not be liable to replace or repair the goods under the terms of the guarantee where:

- (1) The fault has been caused or is attributable to accident, misuse, negligent use or used contrary to the manufacturer's recommendations or where the fault has been caused by power surges or damage caused in transit.
- (2) The appliance has been used on a voltage supply other than that stamped on the products.
- (3) Repairs have been attempted by persons other than our service staff (or authorised dealer).
- (4) The appliance has been used for hire purposes or non domestic use.
- (5) The appliance is second hand.
- (6) Morphy Richards reserves the right not to carry out any type of servicing under

the guarantee at its discretion.

- (7) Plastic filters for all Morphy Richards kettles and coffee makers are not covered by the guarantee.
- (8) Batteries and damage from leakage are not covered by the guarantee.
 - This guarantee does not confer any rights other than those expressly set out above and does not cover any claims for consequential loss or damage. This guarantee is offered as an additional benefit and does not affect your statutory rights as a consumer. Morphy Richards products are intended for household use only. See usage limitations with-

Disclaimer

Morphy Richards has a policy of continuous improvement in product quality and design. The company, therefore reserves the right to change the specification of its models at any time.



For electrical products sold within the European Community. At the end of the electrical products useful life, it should not be disposed of with household waste.

Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or retailer for recycling advice in your country

**IF YOU ARE HAVING A PROBLEM
WITH ONE OF OUR PRODUCTS,
CALL OUR HELPLINE**

**HESMAN VIETNAM JOINT STOCK
COMPANY**

**No. 76 Thai Ha, Trung Liet Ward,
Dong Da District, Hanoi, Vietnam
Phone: +84 981 005 595**

morphy richards®

